

בס"ד

ניגונים פאר די

י"ב פסוקים

אין אידיש!

*Yiddish Pessukim  
Songs*



*Composed by Morah Mushka Lishner*

*To contribute towards the costs of professional Kol Ish recordings of these songs,  
please email [morahmushkasja@gmail.com](mailto:morahmushkasja@gmail.com)*

בס"ד

# תּוֹרָה

צו די ניגון פון: תּוֹרָה צָוָה

מושקא לי שנער - בית חי' מושקא ק.ה.



תּוֹרָה צָוָה לָנוּ מִשָּׁה  
מוֹרָשָׁה קְהֵלֶת יַעֲקֹב...

תּוֹרָה אִיז טִייער און פֿיין,  
מוֹרָשָׁה מִיִּינֶט דאָס אִיז מִיין,  
ה' גִּיט עס צו יעדער אִיד,  
אויך אַ קלײנע קינד.

איר לערן מיט חֵיות און נְשִׁמָּחָה,  
וַיִּיל תּוֹרָה אִיז אַ הוֹרָאָה,  
ווי צו לעבן, ווי צו גיין,  
אַן אֹצֵר, אַי ווי שׂיין!



בס"ד

# נְשַׁמַּע יִשְׂרָאֵל

צו די ניגון פון: וְשִׁמְחָתָּ



מושקא לישנער - בית חי' מושקא ק.ה.

נְשַׁמַּע יִשְׂרָאֵל,  
אידן הער זיך צו,  
ה' איז אונזער כַּח,  
ה' אַלְקִינוּ.  
ה' אַחַד,  
אין דער הימל און די ערד,  
דער איינציקער קעניג,  
אויף די גאַנצע וועלט.

איידער איך גיי שלאָפן,  
דער אָמֶת דערמאַנט קלאָר  
"ה' האט מיר ליב,  
ער איז אין יעדער אָרט"

וְאֶהְבֶּתְּ אֶת ה', מִיִּין ליבשאַפֿט  
צו אים שיינט  
אין אַלץ וואָס איך טראַכט,  
זאָגט און טוט היינט!

בס"ד

# בְּכָל דּוֹר וְדוֹר

צו די ניגון פון: תְּרַנְנָה שְׁפָתַי

מושקא לי שנער - בית חי' מושקא ק.ה.



בְּכָל דּוֹר וְדוֹר,  
יעדער טאָג פון יאָר,  
ס'איז ביי מיר קלאָר,  
צו דאַנקען ה' פאַר יְצִיאַת מִצְרַיִם!

ה' האָט גענומען אונז,  
אַלץ צְבָאוֹת ה',  
נאָר צו דינען אים,  
אין די טאָג טעגליכן לעבן.

איר וועל טאָן וואָס איז רעכט,  
ווייל איר בין נישט קיין קנעכט,  
צו דער יִצְר'ס נאַרישע עֲצוֹת.

און פונקט ווי גאַוּלָּה קינדער אין יענעם צייט  
איר גרייט זיך צו קומען אַרויס פון גלות היינט!

בס"ד

# כָּל יִשְׂרָאֵל



צו די ניגון פון: יפְּרַח בְּיָמָיו  
מושקא לי שנער - בית חי' מושקא ק.ה.

כָּל יִשְׂרָאֵל,  
יעדער איד,

איז דער אויבערשטער'ס טייערע קינד.

אַזוי ווי אַ בוים אין די גאַרטן פון ה',  
ער איז שטאַלץ און האָט נחת פון דעם.

און ער מאַכט גרייט,  
אַן אָרט אייביק און פֿיין,  
ווען מְנְשִׁיחַ קומט,  
די אָרט וועט זיין מִיין.

איר פיר זיך היינט איז לויט אידישקייט,  
אַז איר וועל זיין גרייט פאַר יענעם צייט!

בס"ד

# כּי קָרוֹב

צוּם נִיגוּן פּוֹן: הוּא אֶלְקִינוּ.  
מוֹשְׁקָא לִישְׁנֵער - בֵּית חַי' מוֹשְׁקָא ק.ה.



כּי קָרוֹב אֵלֵינוּ,  
ס'איז גרינג און נאָענט,  
פאַר מיר צו טאָן,  
וואָס דער אויבערשטער מאָנט.  
איר האָב די כַּח און מעגליכקייט,  
צו פירן אַ לעבן פון אידישקייט.

בְּפִיָּה וּבְלִבְבָּהּ,  
וואָס איר זאָג און טראַכט,  
לַעֲשׂוֹתוֹ,  
וואָס איר טו טאָג און נאַכט.

דער יֵצֵר מעג זאָגן נאָר גיי שפּילן,  
אַבער תּוֹרָה און מְצוּוֹת איז מִיין אָמֶת'ע ווילן!

בס"ד



## וְהִנֵּה ה'

צום ניגון פון: מקולות מים רבים  
מושקא לישנער - בית חי' מושקא ק.ה.



מיין פריינד האָט עפעס איר וויל,  
איר קען עס נעמען שנעל און שטיל,  
קיינער איז דאָ צו זען,  
קיינער וועט וויסן פון דעם...

**ווארט!**

וְהִנֵּה ה'  
ער ווייסט פון דעם  
יאָ, ער איז דאָ  
מיט מיר יעדער שָׁעָה  
ער בלייבט נאָענט  
מיין קאָמענדער-אין-טשיף  
ה' פאַרלאזט זיך אויף מיר!

ה' ווייסט איר קען,  
ער שטייט ביי צו זען,  
ווי איר וועל אים דינען,  
ווי איר וועל געווינען,  
מיין עבֶדָה איז וויכטיג,  
און טייער צו אים,

מיט שְׂמֵחָה איר קלייב וואָס איז רעכט!

בס"ד

## בְּרֵאשִׁית

**צום ניגון פון: נודע ביהודה**  
**מושקא לישנער - בית חי' מושקא ק.ה.**



בְּרֵאשִׁית בְּרָא אֱלֹקִים אֶת הַשָּׁמַיִם וְאֶת הָאָרֶץ  
אין אָנהויב האָט ה' באַשאַפן די וועלט  
אַלץ אין די הימלן און די ערד

די טונקל פון נאַכט, אַ שרעקעדיקע זאַר,  
קען מאַכן מיר פילן אַזוי קליין, אַליין  
האַב ניט קיין מורא, ווייל ס'איז דאָ אַ בּוֹרָא,  
די וועלט איז באַשאַפן פאַר אידן און תּוֹרָה!

דער אויבערשטער איז בְּעַל הַבַּיִת!  
מיט אַ בְּרָכָה וואָס איר מאַר, איר באַווייז אַז יעדער זאַר  
איז באַשאַפן דורך די ווערטער פון ה'

אַ סאַלדאַט אין צבֿאות ה'!  
ווען איר טו וואס איז ריכטיג, איר מאַר די וועלט ליכטיג  
ביז זיין שׂיין איז אנטפלעקט אין אַלץ.

קיין טונקל פון נאַכט, קיין שרעקעדיקע זאַר,  
קען מאַכן מיר פילן אַזוי קליין, אַליין,  
איר האָב ניט קיין מורא, ווייל ס'איז דאָ אַ בּוֹרָא,  
די וועלט איז באַשאַפן פאַר אידן און תּוֹרָה!

בס"ד



# וְשִׁנְנֶתֶם לְבַנְיָךְ

צוּם נִיגוּן פּוֹן: הָאֲדָרֶת וְהָאֲמוּנָה

מוֹשְׁקָא לִישְׁנֵעַר - בֵּית חַי' מוֹשְׁקָא ק.ה.

וְשִׁנְנֶתֶם לְבַנְיָהּ,

לְעָרָן און לְעָרָן אויס תּוֹרָה

טאָג און נאַכט!

וואו איר גיי,

וואו איר שטיי,

איר חֲזֵר וואָס איר ווייס,

תּוֹרָה איז וואָס איר לעב און טראַכט!

טאטע, מאמע,

שיק מיר צו א שולע,

וואו די זיסע תּוֹרָה,

איר וועל לערנען שיין,

פאַר מיינע פֿריינד,

אַ לערער איר וועל זיין,

אַז די זיסע תּוֹרָה,

זיי זאָלן פאַרשטיין!

בס"ד

# יְגַעֲתִי

צום ניגון פון: הוֹשִׁיעָה אֶת עַמְּךָ  
מושקא לישנער - בית חי' מושקא ק.ה.



יְגַעֲתִי ווען איר אַרבעט שווער,  
און פּרואוו נאַכאַמאַל אַ ביסל מער,  
איר האָב אַ בְּרָכָה,  
ה' גיט אַ הַבְּטָחָה,  
ער וועט העלפן מיר האָבן הַצְלָחָה!

## תְּאֲמִין

ה' גלויבט אין מיר,  
מיט ליבשאַפט און אָן אַ שיעור,  
אַז יְגַעֲתִי - איר וועל האָרעווען  
מְצוּות צו געפינען,  
וּמְצֵאתִי,  
און איר וועל געווינען!

מַעֲלִין בְּקוֹדֶשׁ יעדער טאָג,  
נאָר אַ מְצוּהָ,  
נאָר אַ בְּרָכָה וואָס איר זאָג.  
מיט אַמוּנָה אין ה',  
מיין לעבן איז פאַר אים,  
איר קען זיין מַצְלִיחַ,  
יאַ איר קען!

בס"ד

# ואהבת

צום ניגון פון: ויהי בימי אחשוורוש  
מושקא לישנער - בית חי' מושקא ק.ה.



ואהבת לרעה כמות רבי עקיבא אומר זה כלל גדול בתורה

דער עיקר פון תורה  
איז צו ליב האבן אידן  
מיר זיינען די זעלבע  
כאטש מיר זען אויס פארשידן

טיפ אין יעדער איד  
איז א חלק פון ה' אליין  
צוליב די נשמה  
מוז מען זיר פירן שיין

הלל האט געלערענט אונז "וואס דו האסט פיינט  
וואס דו אליין גלייכסט ניט,  
טו ניט צו דיין פריינד"

היט אפ יענעם'ס כבוד, יעדער איד איז אלקות  
צו העלפען אן אנדערע  
איז פשוט דער גרעסטער זכות,

אין גשמיות און רוחניות, מיט-טיילן און געבן,  
אהבת ישראל, דאס איז א חסיד'ס לעבן

בס"ד



# וְזָה כָּל הָאָדָם

צוּם נִיגוּן פּוֹן: כִּי אָנוּ עִמָּךְ

מוֹשְׁקָא לִישְׁנֵער - בֵּית חַי' מוֹשְׁקָא ק.ה.



אִיר בִּין אַ אִיד,

מִיט א תְּכָלִית אוּן אַ צוּעֶק,

אַ סאַלדאַט פּוֹן ה',

שטאַלאַ, אָן שרעק

מִיין מִישָׁאן אִיז צו מאַכן

אַ דִּירָה פֶּאַר ה'

אַן אָרט וואו ער קען רוען

און מיר קענען אים זען

ווען אִיר טו אַ מְצוּה,

דער אויבערשטער קוועלט

ווייל תּוֹרָה און מְצוּוֹת

איז דער תְּכָלִית פּוֹן די וועלט

צו באַלייכטן די סְבִיבָה,

דאָס איז מִיין ציל,

ביז אַלע וועלן פִּירן זיך

נאָר ווי ה' וויל

וְזָה כָּל הָאָדָם וְתְּכָלִית בְּרִיאָתוֹ וּבְרִיאַת כָּל הָעוֹלָמוֹת

עֲלִיוָנִים וְתַחְתּוֹנִים לְהִיּוֹת לוֹ דִּירָה זוֹ בְּתַחְתּוֹנִים

בס"ד

# יְשׁוּעָה יִשְׂרָאֵל

צום ניגון פון: יְהִי בִישְׁרוֹן מְלֶכֶה  
מושקא לישנער - בית חי' מושקא ק.ה.



יְשׁוּעָה יִשְׂרָאֵל

אַ איד'ס נְשְׁלִיחוֹת איז גרויס

צו באַווייזען אַז די וועלט

איז טאַקע ה'ס הויז

ה' האָט מיר געקליבן

גענומען מיר אַרײַן

אין דער בעסטע אַרמײַ

אַ סאַלדאַט צו זײַן

מיט אַ טאַנץ און אַ שמייכל

מיט לעבעדיקייט

תּוֹרָה, מְצוּוֹת

פאַרשפּרייטן אידישקייט

ה' ווערט צופרידן

מיט זײַן דײַרֶה דאָ

איך פריי זיך מיט די זכות

פון ברענגען גאָולה!